

I

(Tiesību akti, kuri pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana ir obligāta)

REGULAS

PADOMES REGULA (EK) Nr. 989/2009

(2009. gada 19. oktobris),

ar kuru groza Regulu (EK) Nr. 661/2008, ar ko nosaka galīgu antidempinga maksājumu Krievijas izcelsmes amonija nitrāta importam

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes Regulu (EK) Nr. 384/96 (1995. gada 22. decembris) par aizsardzību pret importu par dempinga cenām no valstīm, kas nav Eiropas Kopienas dalībvalstis ⁽¹⁾ ("pamatregula"), un jo īpaši tās 9. panta 4. punktu,

ņemot vērā priekšlikumu, ko Komisija iesniedza pēc apspriešanās ar Padomdevēju komiteju,

tā kā:

A. IEPRIEKŠĒJĀ PROCEDŪRA

(1) Padome ar Regulu (EK) Nr. 658/2002 ⁽²⁾ piemēroja galīgo antidempinga maksājumu tāda Krievijas izcelsmes amonija nitrāta importam, kas atbilst KN kodiem 3102 30 90 un 3102 40 90. Pamatojoties uz Kopienas ražošanas nozares pieprasījumu, tika veikta starpposma pārskatīšana attiecībā uz šā ražojuma jomu, un ar Padomes Regulu (EK) Nr. 945/2005 ⁽³⁾ tika piemēroti galīgie antidempinga maksājumi tādu Krievijas izcelsmes cieto mēslošanas līdzekļu importam, kuru amonija nitrāta saturs pārsniedz 80 % no svara ("AN") un kuri atbilst KN kodiem 3102 30 90, 3102 40 90, ex 3102 29 00, ex 3102 60 00, ex 3102 90 00, ex 3105 10 00, ex 3105 20 10, ex 3105 51 00, ex 3105 59 00 un ex 3105 90 91.

(2) Pēc tam, kad bija saņemts pieprasījums par pārskatīšanu saistībā ar termiņa beigām atbilstīgi pamatregulas 11. panta 2. punktam, Padome ar Regulu (EK) Nr. 661/2008 ⁽⁴⁾ apstiprināja antidempinga maksājumu Krievijas izcelsmes amonija nitrāta importam.

B. PROCEDŪRA PIRMĀS INSTANCES TIESĀ

(3) Saskaņā ar Krievijas tiesību aktiem dibinātais uzņēmums JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat 2005. gada 14. septembrī Tiesas kancelejā iesniedza prasību atcelt Regulu (EK) Nr. 945/2005.

(4) Eiropas Kopienų Pirmās instances tiesa ar 2008. gada 10. septembra spriedumu lietā T-348/05, kā tas interpretēts ar 2009. gada 9. jūlija spriedumu lietā T-348/05, atcēla Regulu (EK) Nr. 945/2005, ciktāl tas attiecas uz JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat.

C. PASĀKUMU GROZĪŠANA

(5) Ņemot vērā iepriekšminētos konstatējumus, antidempinga pasākumi, kas jāpiemēro tāda Krievijas izcelsmes amonija nitrāta importam, kurš atbilst KN kodiem 3102 30 90 un 3102 40 90 un ko ražo un eksportē JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat, būtu jāatceļ ar atpakaļejošu datumu no Regulas (EK) Nr. 661/2008 spēkā stāšanās dienas.

(6) Maksājuma atmaksāšana vai atbrīvošana no tā būtu jāpieprasa no valsts muitas iestādēm saskaņā ar tiesību aktiem, kas piemērojami muitas jomā,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

1. Regulas (EK) Nr. 661/2008 2. panta 2. punkta b) apakšpunkts kļūst par c) apakšpunktu.

⁽¹⁾ OV L 56, 6.3.1996., 1. lpp.

⁽²⁾ OV L 102, 18.4.2002., 1. lpp.

⁽³⁾ OV L 160, 23.6.2005., 1. lpp.

⁽⁴⁾ OV L 185, 12.7.2008., 1. lpp.

2. Regulas (EK) Nr. 661/2008 2. panta 2. punktā pēc a) apakšpunkta iekļauj šādu apakšpunktu:

“b) precēm, ko ražo *JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat* (Taric papildkods A959):

Ražojuma apraksts	KN kods	Taric kods	Fiksēta maksājuma summa (EUR par tonnu)
— Amonija nitrāts, izņemot ūdens šķīdumos	3102 30 90	—	47,07
— Amonija nitrāta maisījumi ar kalcija karbonātu vai citām neorganiskām vielām, kas nav mēslošanas līdzekļi, kuru slāpekļa saturs pārsniedz 28 % no svara	3102 40 90	—	47,07

Antidempinga maksājumu nepiemēro 2. panta 1. punktā minētajām precēm, kuras ražo *JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat* un kuras nav minētas tabulā iepriekš.”

2. pants

Galīgos antidempinga maksājumus, kas samaksāti par attiecīgā ražojuma importu no *JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat* uz Eiropas Kopienas atbilstīgi Regulai (EK) Nr. 661/2008, izņemot maksājumus, kas piemēroti tādu ražojumu importam, kuri atbilst KN kodam 3102 30 90 un 3102 40 90, atmaksā vai atbrīvo no tiem. Maksājuma atmaksāšanu vai atbrīvošanu no tā pieprasa valsts muitas iestādēm saskaņā ar tiesību aktiem, kas piemērojami muitas jomā.

3. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Regulas 1. pantu piemēro no 2008. gada 13. jūlija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Luksemburgā, 2009. gada 19. oktobrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
E. ERLANDSSON